



Herausgegeben vom Oberbürgermeister der Stadt Bautzen / wudawa wyši měščanosta města Budyšin

Der Stadtrat beschloss



In der Stadtratssitzung am 21.7.2021 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Stadtmarketingverein Bautzen/Budyšin e.V.
BV-0284/2021

Beschluss zur Abwägung: Bebauungsplan „Talsperre Bautzen – Ferienpark Oberlausitz“ – 3. Änderung (Vorentwurf v. 6.6.2019/Entwurf v. 8.2.2021)
BV-0274/2021

Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH (BBB mbH)
– Jahresabschluss 2020 und Konzern-Jahresabschluss 2020
– Entlastung Geschäftsführung
– Entlastung Aufsichtsrat
– Bestellung Wirtschaftsprüfer für das Jahr 2020
BV-0283/2021

Bautzener Wohnungsbaugesellschaft mbH (BWB mbH)
– Jahresabschluss 2020
– Entlastung der Geschäftsführung für das Jahr 2020
– Entlastung des Aufsichtsrates für das Jahr 2020
BV-0281/2021

Verkauf eines Grundstückes im IG Salzenforst
BV-0267/2021

Verkauf eines Grundstückes im Gewerbegebiet Bautzen Ost
BV-0271/2021

Aufhebung Beschluss Nr. 596/2019 und Verkauf Flurstücke 951, 952, Gemarkung Bautzen
BV-0275/2021

Beschluss über die Annahme zweckgebundener Spenden und über eine außerplanmäßige Ausgabe, sowie den Wiedererwerb des Tourbillons Nr. 41.000 (A. Lange & Söhne)
BV-0280/2021

Beschaffung von Lehrer-Notebooks einschließlich überplanmäßige Ausgabe, Änderung des Stellenplanes und Verwendung von Mitteln aus dem Pauschalengesetz
BV-0279/2021

Verwendung der Mittel aus dem Pauschalengesetz
BV-0278/2021

Bestellung eines sachkundigen Einwohners in den Beirat für Stadtentwicklung
BV-0276/2021

Stadtratsbeschlüsse



Stadtmarketingverein Bautzen/Budyšin e.V.

Der Stadtrat beschließt, die Stadt Bautzen wird Gründungsmitglied des neuen Stadtmarketingvereins Bautzen/Budyšin e.V.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Beschluss zur Abwägung: Bebauungsplan „Talsperre Bautzen – Ferienpark Oberlausitz“ – 3. Änderung (Vorentwurf v. 6.6.2019 / Entwurf v. 8.2.2021)

Die im Rahmen der Beteiligung der Träger öffentlicher Belange und Nachbargemeinden gemäß § 4 Abs. 1 und 2 Baugesetzbuch vorgebrachten Stellungnahmen wurden entsprechend der Anlage geprüft und abgewogen. Die Abwägungsergebnisse sind in den Bebauungsplan redaktionell einzuar-

beiten. Die Anlage wird Bestandteil des Beschlusses.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Hinweis: Die Anlage kann während der Öffnungszeiten im Rathaus, Stadtratsbüro, Zimmer 201, 02625 Bautzen eingesehen werden.

Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH (BBB mbH)
– Jahresabschluss 2020 und Konzern-Jahresabschluss 2020
– Entlastung Geschäftsführung
– Entlastung Aufsichtsrat
– Bestellung Wirtschaftsprüfer für das Jahr 2020

Der Stadtrat beauftragt den Oberbürgermeister in der Gesellschafterversammlung der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH folgenden Beschluss zu fassen:

1. Die Gesellschafterversammlung stellt den Jahresabschluss und Konzern-Jahresabschluss 2020 der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH fest, genehmigt den Lagebericht und den Konzern-Lagebericht 2020.
2. Der Jahresüberschuss in Höhe von 1.324.970,74 € ist auf neue Rechnung vorzutragen.
3. Die Gesellschafterversammlung erteilt der Geschäftsführung der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH für das Geschäftsjahr 2020 Entlastung.
4. Die Gesellschafterversammlung erteilt dem Aufsichtsrat der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH für das Geschäftsjahr 2020 Entlastung.
5. Die Gesellschafterversammlung bestellt die Eversheim-Stüble Treuberater GmbH, Stuttgart, als Wirtschaftsprüfer für das Jahr 2021.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Bautzener Wohnungsbaugesellschaft mbH (BWB mbH)
– Jahresabschluss 2020
– Entlastung der Geschäftsführung für das Jahr 2020
– Entlastung des Aufsichtsrates für das Jahr 2020

Der Stadtrat beauftragt den Oberbürgermeister in der Gesellschafterversammlung der Bautzener Wohnungsbaugesellschaft mbH folgenden Beschluss zu fassen:

1. Die Gesellschafterversammlung stellt den Jahresabschluss 2020 fest.
2. Der Jahresüberschuss in Höhe von 3.982.807,25 € ist auf neue Rechnung vorzutragen.
3. Die Gesellschafterversammlung erteilt der Geschäftsführung für das Jahr 2020 Entlastung.
4. Die Gesellschafterversammlung erteilt dem Aufsichtsrat für das Jahr 2020 Entlastung.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Verkauf eines Grundstückes im IG Salzenforst

Der Stadtrat beschließt den Verkauf der Flurstücke 74/42 mit einer Größe von 16.999 m² und 428/4 mit einer Größe von 2.810 m² an ein in Bautzen ansässiges Unternehmen.

Zuzüglich zum Kaufpreis trägt der Käufer die Nebenkosten des Vertrages (Notar, Grundbuch, Grunderwerbssteuer, Vermessung).

Im notariellen Kaufvertrag wird eine Bebauungsverpflichtung vereinbart.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Verkauf eines Grundstückes im Gewerbegebiet Bautzen Ost

Der Stadtrat beschließt den Verkauf des Flurstücks 3081/5 der Gemarkung Bautzen. Das Grundstück befindet sich im Gewerbegebiet Bautzen Ost. Die Größe beträgt 6.322 m². Der Käufer gab im Bieterverfahren das höchste Kaufpreisangebot ab. Zuzüglich zum Kaufpreis trägt der Käufer die Nebenkosten des Vertrages. Im Kaufvertrag wird eine Bebauungsverpflichtung mit Rückkaufsrecht zugunsten der Stadt Bautzen vereinbart.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Aufhebung Beschluss Nr. 596/2019 und Verkauf Flurstücke 951, 952, Gemarkung Bautzen

1. Der Beschluss des Stadtrates Nr. 596/2019 vom 02.04.2019 zum Verkauf des Objektes Goschwitzstraße 9 wird aufgehoben.
2. Der Stadtrat beschließt erneut den Verkauf der Flurstücke 951 und 952 der Gemarkung Bautzen an die Stiftung für das Sorbische Volk, mit Sitz in 02625 Bautzen, Postplatz 2. Das Flurstück 951 mit einer Größe von 1.520 m², gelegen in der Goschwitzstraße 9 in Bautzen, ist bebaut mit einem denkmalgeschützten Gebäude, der ehemaligen Posthalterei. Der Kaufpreis beträgt nach aktueller gutachterlicher Stellungnahme 36.000,00 Euro. Der Kaufpreis für das 250 m² große Flurstück 952 der Gemarkung Bautzen beträgt 47.044,00 Euro. Der Käufer trägt alle Nebenkosten des Vertrages (Notargebühren, Grunderwerbssteuer, Eintragungskosten Grundbuch). Im Kaufvertrag wird der Käufer zur denkmalgerechten Sanierung des denkmalgeschützten „Alten Posthalterei“ verpflichtet.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Beschluss über die Annahme zweckgebundener Spenden und über eine außerplanmäßige Ausgabe, sowie den Wiedererwerb des Tourbillons Nr. 41.000 (A. Lange & Söhne)

1. Der Stadtrat beschließt die Annahme von Spenden, entsprechend Anlage 1, in Höhe von 80.000 € im Produktsachkonto 252001.6817000 M 702, die zweckgebunden als Eigenmittelanteil der Stadt Bautzen für den Wiedererwerb des Tourbillons Nr. 41.000 (A. Lange & Söhne) verwendet werden sollen.
2. Der Stadtrat beschließt den Wiedererwerb des Tourbillons Nr. 41.000 (A. Lange & Söhne) für das Museum durch eine außerplanmäßige Auszahlung im Finanzhaushalt 2021 in Höhe von 500.000,00 € im Produktsachkonto 252001.7832000 M 702 zum Wiedererwerb des Tourbillons Nr. 41.000. Die Deckung erfolgt in Höhe von 400.000,00 € im Produktsachkonto 252001.6811000 M 702 aus Fördermitteleinnahmen, in Höhe von 80.000,00 € im Produktsachkonto 252001.6817000 M 702 aus Spendeneinnahmen und in Höhe von 20.000,00 € aus dem Produktsachkonto 252001.4271230 – Budget Ergebnishaushalt Museum.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Beschaffung von Lehrer-Notebooks einschließlich überplanmäßige Ausgabe, Änderung des Stellenplanes und Verwendung von Mitteln aus dem Pauschalengesetz

Der Stadtrat beschließt:
1. eine überplanmäßige Ausgabe im Finanzhaushalt 2021 in Höhe von 254.000,00 € im Produktsachkonto 111615.7832000 M 001 zur Beschaffung von Lehrer-Notebooks. Die Deckung erfolgt in Höhe von 220.231,07 € aus Fördermittelmehreinnahmen im Produktsachkonto 111615.6811000 M 001 und in Höhe von 33.768,93 € aus der Verwendung von Mittel des Pauschalengesetzes 2021.
2. zur Bereitstellung, Wartung und für den Support der digitalen Medien die Änderung des Stellenplanes 2021. Es wird eine zusätzliche unbefristete Stelle mit 1,0 VZÄ in der Eingruppierung EG 10 im Produkt 111 615 geschaffen.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Verwendung der Mittel aus dem Pauschalengesetz

Der Stadtrat beschließt, dass die Mittel des Pauschalengesetzes des Jahres 2021 in Höhe von 4.340,61 € als anteilige Finanzierung (als Zuschuss) für die Anschaffung eines Wassertransportwagens mit Pumpe verwendet werden.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Bestellung eines sachkundigen Einwohners in den Beirat für Stadtentwicklung

Als Mitglied in den Beirat für Stadtentwicklung wird auf Vorschlag des Territorialverbandes der Gartenfreunde des Landkreises Bautzen e.V. (Person gemäß Anlage) bestellt.

Bautzen, 21.7.2021
Alexander Ahrens, Oberbürgermeister

Hinweis: Die Anlage kann während der Öffnungszeiten im Rathaus, Stadtratsbüro, Zimmer 201, 02625 Bautzen eingesehen werden.

Ausschreibungen



Die Große Kreisstadt Bautzen mit ca. 39.000 Einwohnern ist als Zentrum der Oberlausitz ein moderner und attraktiver Dienstleistungs-, Wirtschafts- und Wohnstandort.

Im Eigenbetrieb Abwasserbeseitigung ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle

**Verwaltungs-Sachbearbeiter/
Sachbearbeiterin (m/w/d)**

unbefristet, in Vollzeitbeschäftigung zu besetzen.

Der Eigenbetrieb Abwasserbeseitigung ist eine öffentliche Einrichtung der Stadt Bautzen. Diese ist für den Anschluss an das öffentliche Abwassernetz, die Fäkalienabfuhr sowie die Abwassergebührenerhebung zuständig.

Dem Eigenbetrieb Abwasserbeseitigung obliegt des Weiteren die Geschäftsbesorgung für den Abwasserzweckverband Bautzen.

Das Aufgabengebiet umfasst die Geschäftsbesorgung für den Abwasserzweckverband Bautzen, dazu gehören:

- die doppelte Haushaltsführung im SAP, wie u.a.
– Erstellen von Haushaltsatzungen/-plänen, Haushaltsüberwachung

- Bearbeitung von Rechnungsein-/ausgängen, Rechnungsprüfungen
- Vorbereitung von Kreditaufnahmen und Umschuldung von Krediten
- Umlagen im laufenden Geschäft und im Investitionsplan
- Erstellung des Jahresabschlusses und des Jahresabschlussberichtes
- Vor- und Nachbereitung von Verbandsversammlungen (Erstellen von Vorlagen, Einladungen, Beschlüssen, Protokollen, etc.)
- Koordinierung der mobilen Entsorgung im Verbandsgebiet und monatliche Abrechnung gegenüber den Mitgliedsgemeinden
- Bearbeitung von Fördermittelansprüchen, Führen der Verwendungsnachweise bis hin zur Abrechnung
- Erarbeiten von Satzungen, Satzungsänderungen bis hin zur Genehmigung sowie Kontrolle der Einhaltung des Satzungsrechts

Voraussetzung:

- erfolgreich abgeschlossene Hochschulbildung in der Fachrichtung Allgemeine Verwaltung, Public Management oder Betriebswirtschaft (Diplom (BA, FH), Bachelor (BA, FH, Uni)) oder
- eine erfolgreich abgeschlossene Fortbildung zum/zur Verwaltungsfachwirt/-in (Angestelltenlehrgang II) oder zum/zur Verwaltungs-Betriebswirt/-in (VWA) oder
- eine abgeschlossene Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten und mehrjährige Berufserfahrung im kommunalen Haushaltsrecht

Wir erwarten von Ihnen:

- gründliche und umfassende Fachkenntnisse im kommunalen Haushaltsrecht, einschließlich einschlägiger Berufserfahrung
- sichere Kenntnisse im Umweltrecht, Baurecht, Bürgerlichen Gesetzbuch
- selbständiges und zielgerichtetes Arbeiten, Organisationsfähigkeit und Flexibilität sowie soziale Kompetenz, hohe Belastbarkeit und Teamfähigkeit
- sicherer Umgang mit den einschlägigen Softwareprogrammen des MS-Office-Paketes
- wünschenswert sind Erfahrungen im Umgang mit SAP und StarMoney

Wir bieten Ihnen:

- ein sicheres und unbefristetes Arbeitsverhältnis
- eine verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Tätigkeit sowie ein engagiertes Team
- tarifliche Vergütung in der Entgeltgruppe 9c nach dem Tarifvertrag für den Öffentlichen Dienst (TVöD) bei Erfüllung der persönlichen und fachlichen Voraussetzungen
- flexible Arbeitszeiten im Rahmen der dienstlichen Möglichkeiten
- individuelle Fortbildungsmöglichkeiten zur fachlichen und persönlichen Entwicklung
- eine betriebliche Altersvorsorge als Baustein einer sicheren Zukunft

Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 40 Stunden.

Ihre aussagekräftigen und vollständigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis zum **5. August 2021** an die **Stadtverwaltung Bautzen, Personalabteilung, Fleischmarkt 1, 02625 Bautzen**.

Es wird darauf hingewiesen, dass Kosten, die im Rahmen des Auswahlverfahrens entstehen, nicht übernommen werden.

Weitere Informationen zur Stadtverwaltung Bautzen finden Sie auf unserer Website www.bautzen.de.

Bis zum Abschluss des Auswahlverfahrens werden Ihre personenbezogenen Daten unter Beachtung der EU-Datenschutzgrundverordnung (EU-DSGVO) sowie des Sächsischen Datenschutzgesetzes (SächsDSG) und des Sächsischen Datenschutzdurchführungsgesetzes (SächsDSGD) gespeichert und ausschließlich für den Zweck dieses Verfahrens verarbeitet und genutzt. Vertraulichkeit sichern wir Ihnen zu.

Das Museum der Stadt Bautzen bietet im Zeitraum vom **1. September 2021 bis zum 31. August 2022** für junge und interessierte Personen die Möglichkeit, ein **Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ)** im Bereich der Stadt- und Kulturgeschichte zu absolvieren. Der Besitz des Abiturs ist zwar wünschenswert, aber nicht direkt notwendig.

Ein Freiwilliges Soziales Jahr birgt mit seinen viel-

fältigen Einblicken und wertvollen Erfahrungen die perfekte Voraussetzung für die zukünftige Gestaltung des persönlichen Berufsweges.

Zu den Aufgaben während des FSJ in einem der größten Regionalmuseen in Sachsen gehören unter anderem die Inventarisierung und Digitalisierung von Objekten, die Pflege und Erweiterung von Datenbeständen in der Museumsdatenbank HiDA, die Durchführung von Lagerungsarbeiten im Depot, die Recherche und Erarbeitung von Sachinformationen zur Vorbereitung von interessanten und vielfältigen Ausstellungs- und Veranstaltungsprojekten sowie praktische Arbeiten beim Auf- und Abbau von Sonderausstellungen.

Bei Interesse an einem FSJ im Museum der Stadt Bautzen kann man sich bei dem Netzwerk für Kinder- und Jugendarbeit in Bischofswerda, bei Frau Stefanie Zinke-Müller, per Telefon unter der 03594 704-762 oder per E-Mail fsj@kijunetzwerk.de bewerben.

Zudem kann man sich auch bei Herrn Hagen Schulz, welcher für das Museum arbeitet, per Telefon unter der 03591 534-931 oder per E-Mail hagen.schulz@bautzen.de melden.

Einwohnermeldeamt: Terminvergabe per Telefon oder E-Mail

Mit dem Beginn der Pandemie und der damit verbundenen Schließung der Stadtverwaltung für den Publikumsverkehr vergeben Standes- und Einwohnermeldeamt ausnahmslos telefonisch Termine. Trotz aller Bemühungen der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter können nicht alle Anfragen zeitnah bedient werden. Wir bitten daher darum, nur in wirklich dringenden Fällen Termine zu vereinbaren. Falls die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter nicht ans Telefon gehen können, weil sie gerade in der Kundenbedienungsphase sind, besteht auch die Möglichkeit, das Anliegen mit einer kurzen Darstellung der Dringlichkeit und einer Telefonnummer für einen Rückruf per E-Mail an einwohnermeldeamt@bautzen.de zu senden. Es wird dann so schnell wie möglich zurückgerufen.

Die telefonische Terminvergabe im herkömmlichen Sinne erfolgt noch bis Mitte August. Dann wird auf der städtischen Internetseite www.bautzen.de ein elektronisches Terminbuchungssystem freigeschaltet. Eine entsprechende Information erfolgt zu gegebenem Zeitpunkt.

Archivverbund erhält Fördermittel für historische Einwohnerverzeichnisse

Auch in diesem Jahr kann sich der Archivverbund Bautzen, Abt. Stadtarchiv, wieder über eine Förderung für die Restaurierung von Archivgut freuen. Im Rahmen der Modellförderung der Koordinierungsstelle für die Erhaltung des schriftlichen Kulturgutes (KEK) werden 20.000 € für die Restaurierung einiger Bände des Bestandes „Geschossbücher“ zur Verfügung gestellt. Die Geschosssteuerlisten ermöglichen der Forschung einen genauen Einblick über die Zahl der Einwohner und in deren Steuer- und Vermögensverhältnisse und können als Vorgänger der ab 1868 gedruckt vorliegenden Einwohnerverzeichnisse angesehen werden. Damit sind sie auch für Familienforscher sehr interessant. Die Überlieferung beginnt bereits um 1400 und endet im Jahr 1925.

Leider sind viele der im Bestand überlieferten 147 Bände durch Schimmel, Verschmutzung, Tintenfraß, Einbandschäden und Bindungsschäden beschädigt und konnten interessierten Nutzern bislang nicht zur Verfügung gestellt werden. Mit den nun über die KEK eingeworbenen Fördermitteln können 26 Bände restauriert und danach einer Nutzung wieder zugänglich gemacht werden. Die Mittel kommen von der Beauftragten der Bundesregierung für Kultur und Medien (BKM) und der Kulturstiftung der Länder (KSL) und werden über die Koordinierungsstelle für die Erhaltung des schriftlichen Kulturgutes (KEK, www.kek-spk.de) ausgereicht.

Erläuterung Geschosslisten:

Ab dem 15. Jahrhundert stellte die Geschosssteuer die wichtigste Einnahmequelle für die Stadt Bautzen dar. Sie war „eine vom mobilen und immobilien Vermögen zu entrichtende Steuer“, also eine Form Vermögenssteuer. Steuerpflichtig waren alle Personen, die der städtischen Verwaltung und Ge-

richtbarkeit unterlagen. Nicht zur Abgabe der Steuer verpflichtet waren die Bürger der domstiftlichen und der landesherrlichen Verwaltung, also jene, die zum Schloss oder Domstift gehörten bzw. in deren Häusern wohnten. Auch der amtierende Bürgermeister war mindestens für ein Jahr nach seiner Wahl von der Geschosssteuer befreit. Dies änderte sich im 19. Jahrhundert: Ab 1849 tauchen das Burglehngelände, das Domstiftsgebiet und die Domprobstei als steuerpflichtige Gebiete erstmals auf, nachdem deren Steuerpflicht gegenüber der Stadt 1846 beschlossen wurde.

Ratsmedaille verliehen



Für seine herausragenden schulischen Leistungen und überdurchschnittlichen Fachkompetenzen, aber auch für sein soziales Engagement, wurde Max Boeck mit der Ratsmedaille der Stadt Bautzen ausgezeichnet. Foto: Stadtverwaltung

Impressionen vom Tag der offenen Tür in der Kita „Purzelbaum“

Kinderlachen, viele bunte Ballons und Seifenblasen erwarteten die Besucher beim Tag der offenen Tür in der Kita Purzelbaum auf dem Schützenplatz. Baubürgermeisterin Juliane Naumann, Finanzbürgermeister Dr. Robert Böhme und Kita-Leiterin Nicole Laube begrüßten die Gäste.



Gemeinsam sprachen sie über die ersten Monate in der neuen städtischen Einrichtung, welche Anfang des Jahres in Betrieb genommen wurde und ein naturnahes und auf Bewegung ausgelegtes Profil hat.

Erzieher führten die Gäste durch die Kita und stellten die modernen Gruppenräume, Experimentierzimmer, den großen Mehrzweckraum für (Sport-)Veranstaltungen und das Außengelände inklusive zahlreicher Spielmöglichkeiten für Krippen- und Kitakinder vor. Außerdem gab eine Tombola und das technische Personal tischte ein gesundes Buffet auf.

Fotos: Carmen Schuhmann

Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH

Die Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH ist eine Tochtergesellschaft der Stadt Bautzen und versteht sich als regionaler Dienstleister mit breitgefächerten Geschäftsfeldern. Zu unseren vielfältigen Aufgaben zählt u.a. die Bewirtschaftung des Bäderbetriebes Bautzen mit dem Röhrscheidbad Gesundbrunnen als Hallenbad sowie dem Spreepad als Freibad.

Wir suchen ab sofort eine/einen

Fachangestellte/Fachangestellten für Bäderbetriebe (m/w/d)

Werden Sie jetzt Teil unseres Teams!

Weitere Informationen erhalten Sie unter: www.bb-bautzen.de.

Straßenreinigung

Im Zusammenhang mit Straßenreinigungsarbeiten durch die Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH sind in den unten stehenden Bereichen Parkbeschränkungen zu erwarten. Es ist zudem mit kurzfristigen Änderungen bei bestehenden Verkehrsregelungen zu rechnen.

Es kann nicht darauf vertraut werden, dass das Parken auf einer bestimmten Stelle im öffentlichen Verkehrsraum auch vier Tage später erlaubt ist. Der Fahrzeugverantwortliche hat in diesem Zeitraum zu prüfen, ob das Parken noch zulässig ist. Bei längerer Abwesenheit muss sich eine beauftragte Person um sein Fahrzeug kümmern und dieses gegebenenfalls umparken.

Reinigungsdatum	Straße
Dienstag, 3. August	Nimschützer Straße An den Steinbrüchen
Mittwoch, 4. August	Humboldtstraße Ricarda-Huch-Straße Bertha-von-Suttner-Straße
Dienstag, 10. August	Fischergasse Sehartenweg Albrecht-Dürrer-Straße
Mittwoch, 11. August	Juri-Gagarin-Str. West 1 Thomas-Mann-Straße
Dienstag, 17. August	Juri-Gagarin-Straße Ost -2 Friedrich-Wolf-Straße
Mittwoch, 18. August	Goschwitzstraße
Dienstag, 24. August	Dr.-Salvador-Allende-Straße
Mittwoch, 25. August	Untere Straße Auritz Goethestraße



Herausgeber Oberbürgermeister der Stadt Bautzen
 Verantwortlich Markus Gießler, Fon 03591 534-490
 Anschrift Stadtverwaltung Bautzen, Amt für Wirtschaft, Kultur, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit, Fleischmarkt 1, 02625 Bautzen Internet www.bautzen.de Druck Linus Wittich Medien KG Auflage 55.220 Exemplare Erscheint monatlich nach Bedarf Bezug LINUS WITTICH Medien KG, An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster)

Das Amtsblatt im Internet: www.bautzen.de/amtsblatt